

# Übereinkommen vom 30. Oktober 2007 über die gerichtliche Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen (Lugano-Übereinkommen, LugÜ)

SR 0.275.12; AS 2010 5609

---

## Änderungen der Anhänge I–IV des Übereinkommens

Von der Europäischen Union bekanntgegeben am 7. März 2014

*Originaltext*

*Anhang I*

Die innerstaatlichen Zuständigkeitsvorschriften im Sinne von Artikel 3 Absatz 2 und Artikel 4 Absatz 2 des Übereinkommens sind folgende:

[...]

- in Kroatien: Artikel 54 des Gesetzes zur Lösung von Gesetzeskollisionen mit den Vorschriften anderer Staaten für bestimmte Verhältnisse;
- in Polen: Artikel 1103 Nummer 4 und Artikel 1110 der Zivilprozessordnung (*Kodeks postępowania cywilnego*), insofern als letzterer die Zuständigkeit ausschließlich nach Folgendem begründet: Der Antragsteller besitzt die polnische Staatsangehörigkeit oder hat seinen gewöhnlichen Aufenthalt, Wohnsitz oder Sitz in Polen;

[...]

*Anhang II*

Anträge nach Artikel 39 des Übereinkommens sind bei folgenden Gerichten oder zuständigen Behörden einzureichen:

[...]

- in Kroatien beim *općinski sudovi* in Zivilsachen, beim *Općinski građanski sud u Zagrebu* und beim *trgovački sudovi* in Handelssachen;
- im Vereinigten Königreich:
  - a) in England und Wales beim *High Court of Justice* oder für Entscheidungen in Unterhaltssachen beim *Magistrates' Court* über den *Secretary of State*,

- b) in Schottland beim *Court of Session* oder für Entscheidungen in Unterhaltssachen beim *Sheriff Court* über die *Scottish Ministers*,
- c) in Nordirland beim *High Court of Justice* oder für Entscheidungen in Unterhaltssachen beim *Magistrates' Court* über das *Department of Justice*,
- d) in Gibraltar beim *Supreme Court of Gibraltar* oder für Entscheidungen in Unterhaltssachen beim *Magistrates' Court* über den *Attorney General of Gibraltar*.

### Anhang III

Die Rechtsbehelfe nach Artikel 43 Absatz 2 des Übereinkommens sind bei folgenden Gerichten einzulegen:

[...]

- in Kroatien beim *županijski sud* über das *općinski sud* in Zivilsachen und *Visoki trgovački sud Republike Hrvatske* über das *trgovački sud* in Handels-sachen;

[...]

### Anhang IV

Nach Artikel 44 des Übereinkommens können folgende Rechtsbehelfe eingelegt werden:

[...]

- in Kroatien: ein Rechtsbehelf beim *Vrhovni sud Republike Hrvatske*;
- in Lettland: eine Kassationsbeschwerde beim *Augstākās tiesas Senāta* über das *Apgabaltiesā*;
- in Litauen: eine Kassationsbeschwerde beim *Lietuvos Aukščiausiasis Teis-mas*;

[...]